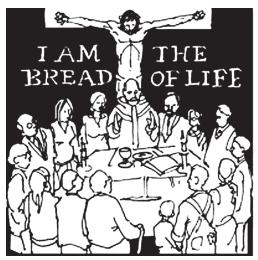
聖神華人天主教團體

Holy Spirit (Sheng Shen) Chinese Catholic Community

c/o Diocesan Centre, Archdiocese of Ottawa, 1247 Kilborn Place, Ottawa, Ontario K1H 6K9 Tel: (613) 747-2080 ottawachinesecatholic.org







2009年8月9日 **常年期第十九主日**

「我所要賜給的食糧,就是我的內,是爲世界的生命而賜給的。」若 6:51 "The bread that I will give is my flesh for the life of the world." John 6:51

主教代表 Archbishop's Delegate 黄礎健神父 Rev. Bosco Wong

牧靈協調人暨執事 Pastoral Coordinator and Deacon 范浩泉執事 Deacon Peter Fan peter@fan.com

主日感恩祭 Sunday Mass 星期日中午十二時 12:00pm

成人慕道 Rite of Initiation of Christians of Adults (RCIA) 星期日上午十時半 10:30am

兒童禮儀 Children Liturgy 星期日中午十二時 12:00pm



惠捐支票請以 'Ottawa Chinese Catholic Community' 抬頭 Please make all cheques payable to 'Ottawa Chinese Catholic Community'

"暖暖聖子陽光下"青少年信仰生活營

"Under the Son" 2009 (6月5日至6月7日)













My "Under the Son" Experience

續上期

I was in this youth camp 2 years ago when I was 13. I felt I could get more from this one - getting closer to God. This is a good, uplifting and inspiring experience. I am not very spiritual but still with good feeling of seeing other youths prepared so much works for this camp. It must be from God and the Holy Spirit. I would like to be one of them - so confident and joyful! I have to start praying for that. God bless!!

by Clarine Chan

"Under the Son 2009" was my second Under the Son experience. Again I learned more about the Catholic religion and how God can co-exist in today's world, with all its technology. It was another eye opening experience where I learned so much about God, praying, evangelization and much more. Although I only stayed for two days, I made lots of new friends and had a lot of fun.

by William Chan

"Under the Son" was a new experience to my life. It was a fun yet learning experience. I have made plenty of new friends. I have learned plenty from all the talks that we discussed. My favorite part of this whole youth rally was the band.

by Godfrey Yeung

The "Under the Son" experience was great! I got to learn more about God. I met lots of new people there. The part of the camp that was of most fun was singing along with the band and playing the mini games that they made up. After the talk of each guest speaker we went into groups and discussed about the speech. Everyone gave his opinion. There were things I didn't know until I went to the camp and learn about God. I thought He is only in heaven watching us but after the camp I know He is everywhere. 'Under the Son' is a great camp where people get to know God better. I think young people should participate in this camp more.

by Angus So

"Under the Son" was a very good experience. I had a lot of fun. I would want to do it again.

by Sylvain Yeung

"Under the Son" was a very good experience in my life. I will never forget the great friends I met and made. I had a great time with them. I had so much fun. I feel that I am a lot closer to God. I have learned so much more about the Catholic religion. My favorite part is when we had an Asian pyramid. The part I dislike the most is sitting on the grass. I think they should have supplied us with chairs.

by Steven Yeung

The Diocesan Feast

The Archdiocese Diocese of Ottawa concluded the Pastoral Year with the Diocesan Feast on 25th June 2009. A good number of people represented our Community in the celebration.





June 25, 2009



Infant baptism for Doris Feng

July 26, 2009

Wallace and Merlinda had their newborn child, Doris, baptized by Fr. Wong during the mass in our Community. Congratulations, Merlinda, Wallace, Doris and Family! We pray for you.









Knight of Columbus

團體現開始籌組 Knights of Columbus (教會武士)善會。 籌備小組已成立,並開始組織工作。歡迎教友參加。 詳情請和 Adison Tsang 和 Peter Fan 聯絡。 經多次培訓研習,團體中的成人輔祭開始參與這項事功。請各教友支持。讓我們更投入侍奉天主。











團體消息及活動

- 1. 在五十多年前幫助我們創立加京華人天主教團體的聖母無原罪修女會(Missionary Sisters of the Immaculate Conception),今年慶祝在中國傳教一百周年。出版紀念特刊。教友可在本團體購買這特刊。每本四十元。有興趣者請和 Angelina, Eva, Virginia, Agnes 或 Peter Fan 聯絡。
- 2. 加東青年營將於 九月 Labor Day 周末舉行。歡迎高中及大專青年參加。請鼓勵貴子弟報名。詳情請和 Eric Kung 和 Leanne Wong 聯絡。
- 3. 教友們若有意為本團體圖書館訂購有關信仰及靈修的書藉、刊物、CD 或 DVD, 請與培育組 John Nung 聯略。
- 4. 個人/家庭資料登記紀錄

為配合團體按步建立堂區架構,謹請如有尚未提供個人或家庭登記資料者,盡快與行政組負責人Angelina Lo 或 Eva Tang 聯絡,辦理登記手續。又為確保登記資料的準確性,各位如有個人或家庭的資料變更,例如地址,電話號碼,家庭成員增加,婚姻/領洗狀況的改變,請亦通知行政組負責人,以便更新資料。多謝合作,主佑!



www.pinecrest-remembrance.com

高山草

墓地新開發區 — 亞洲圖

特建造適合華人設計庭院風水福地

妥善安排 免日後惆悵 更是一個投資保値好機會



林姬詩 Grace Lam **613-218-8128**

큏

華人顧問,提供專業,親切服務,解答一切預置或緊急福地服務。 購買高山墓園福地,可獲價格優惠。

松山墓園 | Pinecrest Cemetery 2500 Baseline Rd, Ottawa, ON 電話: 613-829-3600 高山墓園 | Highland Park Cemetery 2037 McGee Side Rd, Carp, ON 電話: 613-831-4600

牧靈議會 Pastoral Council 2009

主席 Chair

聯合主席:

曾煥華 Adison Tsang 613-769-6238 黄英 Huang Ying yinghuangcanada@yahoo.ca 當然主席:

羅靜如 Angelina Lo angelina.cy.lo@gmail.com

秘書處 Secretariat

協調:

陳育峰 Yu Feng Chen yfchenca@rogers.com 當然協調:

司徒黄金霞 Teresa Szeto 613-247-7126

委員:

李丹 Li Dan lidan200512@yahoo.ca 李利 Li Li lilylee28@hotmail.com

禮儀 Litur

協調:

Rexan Wong rexanw@hotmail.com Bosco Kung boscokung@yahoo.ca 當然協調:

李美玲 Mei Ling Li meilingli63@hotmail.com 委員:

Fred Szeto winn3388@yahoo.com Xhiu Kai apple_xk@hotmail.com Janet Sham edward.sham@gmail.com Feng Xue feng_snow@hotmail.com 黄暐 Wei Huang teresaweih@yahoo.com

信仰培育 Christian Education

協調:

John Nung jnungconsulting@yahoo.com Bill Chan billcpchan@hotmail.com 當然協調:

Dicky Wong itr217@gmail.com 委員:

李美玲 Mei Ling Li meilingli63@hotmail.com 吳祈 Eric Wu wuqeric@yahoo.ca

Rosa Au Yeung rosacsk@hotmail.com
Irene Chang fongkitchang@yahoo.ca
新教友代表:

丁寶金 Ding Bao Jin bergendn@gmail.com 黄秋 Jason Tang chientang@rogers.com

團體生活 Community Life

協調:

陳楚儀 Chor Yee Chan chanscdavid@yahoo.com 當然委員:

陳淑芬 Cecilia Chan cecechow@gmail.com 委員:

Rosa Au Yeung rosacsk@hotmail.com 張貴鳳 Jessica Chan jesscheung_2000@yahoo.com

Anita Cheung anstcheung@yahoo.ca

林德榮 Tak-Wing Lam twlam@primus.ca

黃振方 James Wong 613-823-6510

David Xia davidxiabj@yahoo.ca

Jennifer Yeung pyeung@sympatico.ca Margaret Chin msk.chin@gmail.com

Anna Yu anna. yu@hrsdc-rhdsc. gc. ca

Elizabeth Fung funge3@yahoo.com

公共關係 Public Relations

協調:

黎寶珍 Katie Ng hkgal@bellnet.ca 委員:

黄英 Ying Huang yinghuangcanada@yahoo.ca 〈Bulletin.Web〉Francis Lai franzlai@gmail.com

財務委員會 Temporal Administration Committee 2009

主席

陳麗珠 Linda Chan lindachanng@hotmail.com 李嘉華 Virginia Lee kwlee596@hotmail.com 當然主席:

鄧鉅振 Thomas Tang thomas_tang@rogers.com 委員:

Celine Ma jjjccc90@hotmail.com 黄庭光 Bosco Wong wongbosco27@hotmail.com 旅遊多倫多的朋友

憑此廣告可獲九折優待 (特價品除外)

多倫多城市廣場

4350 Steeles Ave. E. Markham

Market Village, Unit A25 Outurio, L3R 9V4 Tel: (905) 305-8395

兄弟酒樓

Brother Wu Restaurant

川粤名菜 色香味全 馳名北京烤鸭三吃 週末供應北方小點

1060 St. Laurant Blvd., Ottawa Tel.: (613) 745-1791 Fax: (613) 745-1878

YANGTZE DINING LOUNGE

Specializing in Cantonese Cuisine Licenced Under L.L.B.O.

700 Somerset St. W. Ottawa, Ontario K1R 6P8 For Reservations 236-0555

Private Dining Room Available (80 persons)

各式小菜 天天茶市 賽喜宴席 歡迎訂設

311 - 313 DALHOUSIE STREET OTTAWA, ONTARIO

TEL: (613) 789-6888



恐裕榮律節(安省,香港執業律節) EDWARD Y.W. CHEUNG B.E.Sc., M.Sc., L.L.B., P.Eng. Barrister, Selicitor, Notary Public & Trademark Agent (Ontario) Solicitor (Hong Kong)

跨巖業務 服務港加 (國語, 粤語, 英語) 移民,前领各利、异地商、公司合约简复、温泉淤理、民事的运、业劳凌驾均各期法律事项 "辦申概集站"

22-5340 CANOTEK RD. OTTAWA, ONT. KIJ 9C8 電話 (613) 748-9898 傳真 (613) 748-1114



康寧葯房

Somerset Drug Ltd. 708A Somerset St. W. Ottawa, Ont. K1R 6P6

> 伍焯祺 药劑師 精通國語, 粵語, 英語 **発費送薬服務**

電話: (613) 234-7011 傳真: (613) 234-7026 營業時間: 星期一至五 (9:00-6:00 時) 星期六 (10:00-3:00 時)



DUNDEE WEALTH MANAGEMENT

Dundee Insurance Agency Ltd.

Adison Tsang Insurance Advisor One Antares Drive, Suite 530 Ottawa, ON K2E 8C4

Tel.: 613-224-1044 Cell: 613-769-6238 Fax: 613-224-1114

atsang@dundeewealth.com www.dundeewealth.com

A DundeeWealth Inc. Company



日信旅運

JBC TRAVEL CANADA LTD.

代理世界各地特價機票

竭誠爲您服務





ROYAL L∉PAGE Tourn Realty

484 Hazeldean Rd. Kanata, Ontario, K2L 1V4

誠信可靠,專業服務, Direct: (613) 853-7733 少愿夢想成真!

Phone: (613) 592-6400 Fax: (613) 592-4945

Email: stephensiu@royallepage.ca

Web: www.ssiu-home4u.com



電話: (613)569-3888 1-888-206-3075

傳真: (613)569-1666 網址: www.jbctravel.ca





TICO/

Make Me Your Real

Estate Partner